



Distr.
GENERAL

CBD/NP/MOP/DEC/4/2
19 December 2022

ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي



مؤتمر الأطراف في الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي
العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا بشأن
الحصول على الموارد الجينية والتقاسم العادل
والمنصف للمنافع الناشئة عن استخدامها
الاجتماع الرابع - الجزء الثاني
مونتريال، كندا، 7-19 ديسمبر/كانون الأول 2022
البند 5 من جدول الأعمال

مقرر اعتمده الأطراف في بروتوكول ناغويا بشأن الحصول وتقاسم المنافع

NP-4/2 الامتثال للبروتوكول

إن مؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا،

- 1- يرحب مع التقدير بالتقدم الذي أحرزته الأطراف في تنفيذ البروتوكول؛
- 2- يحث الأطراف المعنية على التعجيل باعتماد وتنفيذ تدابيرها التشريعية أو الإدارية أو السياساتية والترتيبات المؤسسية المتعلقة بالحصول وتقاسم المنافع، من بين أمور أخرى، تعيين نقاط النقطة، وفقا للبروتوكول؛
- 3- يحث أيضا الأطراف التي لديها معلومات وطنية ذات صلة يتعين إتاحتها لغرفة تبادل معلومات الحصول على الموارد وتقاسم المنافع وفقا لمتطلبات المادة 14، الفقرة 2، من البروتوكول لإتاحة هذه المعلومات في أقرب وقت ممكن؛
- 4- يقر بالحاجة إلى مزيد من بناء وتنمية القدرات، والتعاون التقني والعلمي، ونقل التكنولوجيا، وتعبئة الموارد لتسريع تفعيل البروتوكول ودعوة الأطراف والحكومات والجهات المانحة والمنظمات ذات الصلة إلى توفير موارد إضافية ودعم تنفيذ البروتوكول، ولا سيما في البلدان النامية، بما في ذلك البلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية والدول الجزرية الصغيرة النامية وأقل البلدان نموا؛
- 5- يرحب بتقديم إحدى عشر تقريرا وطنيا إضافيا بعد الاجتماع الأخير للأطراف في البروتوكول؛
- 6- يعرب عن تقديره لغير الأطراف التي قدمت تقارير وطنية بشأن تنفيذ متطلبات بروتوكول ناغويا؛
- 7- يحث الأطراف التي لم تقدم تقاريرها بعد على تقديم تقاريرها الوطنية دون مزيد من التأخير؛
- 8- يشجع الأطراف على اتخاذ إطار مونمينغ-مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي كفرصة لتعزيز جهودها لتنفيذ التزاماتها بموجب البروتوكول بشكل فعال؛

9- يشير إلى القسم "زاي" من الإجراءات والآليات المتعلقة بالامتثال¹ الذي يتعين بموجبه إجراء استعراض لفعالية هذه الإجراءات والآليات في إطار التقييم والاستعراض المنصوص عليهما في المادة 31 من البروتوكول.

¹ المقرر NP-1/4، المرفق.